

永祥源雜貨藥材發行

WING CHUNG YUEN Co.
536 Carrall St. Phone Sey 4425
Vancouver,

患痔瘡症者注意

啟者本公司得著名醫生發明秘製經驗痔瘡聖藥名柏市(P.A.X.)此藥在歐戰時經各患痔瘡人士服之無不奏效不論久暫一服全愈百發百中誠痔瘡之靈丹也今本公司志在濟世利民特將此藥發售俾患痔者知所問津焉

每盒定價壹員 郵費在內

Wing Chung Yuen & Co.
536 Carrall St. Vancouver, B. C.

總代理專售處永祥源
加拿大皇冠化學公司啟

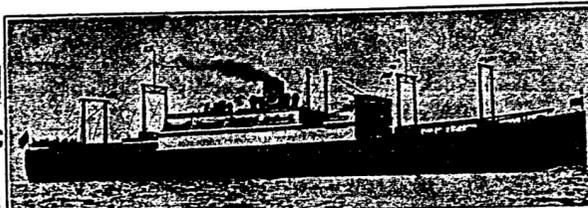
本行專辦唐山油糖茶米罐頭食品蘇杭雜貨各省地道藥材參茸玉桂泡製鮮明熟藥價廉物美如蒙惠顧特別歡迎

總司理人馬恒俊啟

代理提督遠東輪船公司客務
白製特級白濁藥水 每樽二員五毫
(發行特別相宜)

美國提督遠東輪船公司

ADMIRAL ORIENTAL LINE



啟者本公司新裝雙車輪船五艘每艘二萬五千噸大設頭等位大艙位及女客艙房大艙位均備有枕頭地毯床位寬闊電燈光明冷有暖氣有風扇船中地方潔淨福食優美茶水豐足招呼特別周到准行九大太平洋洋順經橫濱神戶上海即往香港後往小呂宋無憂天熱之虞 貴客賜顧請來代理人處洽便

十八日

每逢三天一水船

▲由威開返港日期

麥根利總統 十月廿叁

爪臣總統 十一月四號

者化臣總統 十一月十六

架蘭總統 十一月廿八

尾地臣總統 十二月十日

另設有特別大艙女位價甚相宜

代理人 伍義于 羅遇齊 同啟

佐治大旅館

GEORGE ROOMS
Phone Sey. 9275 O
207 Georgia, Street E.
Vancouver, B. C.

本旅館開設在雲埠街夾佐治街角亦與唐埠街為鄰近備有光臨極表歡迎

▲電話 (矢磨) 九二七五

司理 余躍瀾 寓 鄭福滋 啟

英洲尤魚唐山糯米粉發行

本號始創英洲尤魚唐山糯米粉發行... 精製白濁藥水 每樽二員五毫

淨晒尤魚蝦米蝦肉香咸魚時價
淨糯米粉 四磅庄 一百磅十五元五毛
淨粘米粉 全上一百磅十五元五毛
麥英崙洗衣刷 一打五元六毛

Wing Hem Frib Co. Fairville, N. B. C.

圖新軒印章局

承印中西文件 僑胞注意

本軒印備有加拿大對華移民新例發售每册沽銀一毫 (郵費在內)

井印備有笠巴圖章樣本如蒙函索當即奉閱

司理 林立棠 謹啟

HO SUN HING CO.
258 1/2 Pender St. E. Vancouver, B.C.

華高雲 WAH YUNG ROOMS

105 Pender St. Phone Sey. 6823
Vancouver, B. C.

重新廣告

啟者本棧重新修飾異常華麗住房光潔新置床褥器具增置冷熱水喉煥然一新僑胞惠顧招待妥當價格相宜謹登告白仰候垂青

本棧在片打街東一百零五號

電話 (詩磨) 六八二叁

司事羅齊恬伍時令啟

光華印務局

專印時刊月刊 單頭收單信箋 魚濕紙及各文件 圖章兼電模

諸君光顧請來 片打街四十五號

電話 矢磨 4891
QUONG WAH CO.
45 Pender St., East
VANCOUVER, B. C.
權廣黃 球玉馬 人理司

廣信公司

欲獲厚利 (信廣辦請)

熟晒蝦乾 中西餐館 每日用之

大紅蝦肉 罐頭鮮蝦 小枚香魚

Quong Sun Co. Inc.
400 Dauphine St. New Orleans, La.

名利客棧 MING LEE ROOMS

Phone Sey. 1895
139 Pender St. E. Vancouver, B. C.

啟者本客棧現特加刷新修飾房舍寬敞光潔所有床褥用具除舊更新汽爐溫暖電燈輝煌房內裝置冷熱水喉悉合衛生招待週到務令住客得安居之樂仰僑胞留心光顧本主人優禮歡迎

雲埠片打街東一三九號

電話 (矢磨) 一八九五

司理人 伍義于 羅遇齊 同啟

三民旅館 SHERMAN HOTEL

Phone Sey 1109 176 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.

▲旅館廣告

三洛雄封。民權發達。旅客如雲。館人供食。三時所得所。民團乃為安塔。椅淨窗明。遊人推。客者何妨。足具深情。且水既濟。晨昏利用。不我遐棄。願為東道。講線壹五零九

司理 羅齊芳 馮崇廣 啟

人 趙不鉗 伍義于

雲高廣利泰

代理 鄭華照 謹啟

雲高廣利泰 代理 鄭華照 謹啟

雲高廣利泰 代理 鄭華照 謹啟

廣利泰

遷舖廣告

本號設在片打街東原日門牌六十一號今遷往一百四十一號開張專辦祖國油糖茶米京菓各江海味蘇杭雜貨罐頭食物日逐用品俱備發行零沽批價額外從廉以圖久遠交易諸君光顧極表歡迎

▲電話 (矢磨) 三九七六

Kwong Lee Tai Co.
141 Pender St. E. Phone Sey. 128
P. O. Box 803
Vancouver, B. C.

致公總堂通告

啟者現奉金門五洲致公總堂函開馬小進君在北京組織致公黨明年正月壹號舉行開幕禮凡屬海內外致公堂當年職員均須拍照相片寄上俾開幕時懸掛以壯觀瞻等情仰各分堂即便遵照辦理並禮儀等從速寄去可也此佈

茲將駐址列後

Chee Kong Tong C/o. Ma Hsiao-Chin
88 See Tsau Chang Hu Tung
South City, Peking, China.

山巴崙收到各埠購公債票

▲車梨役埠致公堂債票數開列

致公堂壹百元 黃增業四拾元 李學仁廿元 容灼廿元

呂容保拾元 黃彩球拾元 李本明十元 蔣全統十元

陳象和十元 李池十元 伍耀相五元 黃普暖五元

陳良混五元 黃普輝五元 李北如五元 黃勝五元

黃賢五元 黃植燭五元 鄭迺振五元 黃世槐五元

黃相美五元 李栢五元 周文五元 黃榮五元

張炳基五元 陳賢乾五元 蔣進五元 吳懷五元

陳傑五元 梁澤霖五元 黃自創五元 蔣降福五元

許棠五元 譚添五元 黃震東五元

雲埠周家概二十元 鄭福藉十元 蘭拿方文晃拾元

▲邱坎文埠

致公堂銀五十元 李天與銀五元 陳凌文銀五元

方邦銀五元 黃錫銀五元 李美濟銀五元

李長銀五元 李連宋銀五元 劉樂銀五元

李學利銀五元 黃啟賀銀五元 李思聖銀二拾元

▲雲高華埠

張錫泮認購銀三十元 西人啞崙認購銀五拾元

▲雲高華埠

譚堯五員 黎威五員 許慶五員 劉棟全五員

甄石洪五員 岑淇五員 吳英蘭廿員 莫月蓉五員

駱莊五十員 容學柱拾員 馮富十員 馬梓政二拾員

馬榮宗十員 徐德英十員 鄭福滋拾員